

Regional Pass «Lago Lemano - Alpi»

Regional Pass «Lake Geneva - Alps»

Regional Pass «Genfersee - Alpen»

Regional Pass «Léman - Alpes»



Lausanne

Chocolate Train

Montreux

Les Pléiades

Le Bouveret

CarPostal

Train CFF

Evian

Train TPC

Gruyères

Bateau CGN

MOB Panoramic

Jours-Tage-Days-Giorni-Días

**5 Regional Pass** (2+3)\*

Prix-Preise-Price-Prezzo-Precio

	2 <sup>ème</sup> Cl.	1 <sup>ère</sup> Cl.
Adultes • Erwachsene Adults • Adulti • Adultos	CHF 105.-	CHF 155.-
Abo 1/2 - AG • GA Swiss Travel System	CHF 85.-	CHF 125.-
Enfants • Kinder • Niños Children • Ragazzi (6-16)	CHF 50.-	CHF 75.-

CFF - SBB Prisma Art. 670

Jours-Tage-Days-Giorni-Días

**7 Regional Pass** (3+4)\*

Prix-Preise-Price-Prezzo-Precio

	2 <sup>ème</sup> Cl.	1 <sup>ère</sup> Cl.
Adultes • Erwachsene Adults • Adulti • Adultos	CHF 130.-	CHF 190.-
Abo 1/2 - AG • GA Swiss Travel System	CHF 105.-	CHF 150.-
Enfants • Kinder • Niños Children • Ragazzi (6-16)	CHF 65.-	CHF 95.-

CFF - SBB Prisma Art. 671

INFORMATIONS & RESERVATIONS

Aux gares & débarcadères  
An Bahnhöfen & Schiffstationen  
At train or ship stations  
In stazione o ai inbarcaderi  
A estaciones de trenes o  
desembarcaderos

Rail Center MOB  
Rue de la Gare 22  
1820 Montreux  
www.mob.ch

Rochers-de-Naye

**5 ou-oder-or-o 7 Regional Pass**  
Jours-Tage-Days-Giorni-Días

Le titre de transport idéal pour vos excursions en train, bateau, autobus et train de montagne.

Der ideale Fahrausweis für Ihre Ausflüge mit Bahn, Schiff, Autobus und Bergbahnen.

The ideal transport ticket for your excursions by train, boat, coach and mountain train.

Il biglietto ideale per le vostre escursioni in treno, batello, autobus e treno di montagna.

El pasaje ideal para sus excursiones en tren, barco, autobús y tren de montaña.



- \* 5 jours : 2 jours à libre parcours + 3 jours avec réduction.
- \* 5 Tage : 2 Tage freie Fahrt + 3 Tage Ermässigung.
- \* 5 days : 2 days of unlimited travel + 3 days of reduction.
- \* 5 giorni : 2 giorni di circolazione libera + 3 giorni con riduzione.
- \* 5 días : 2 días de libre circulación + 3 días con reducción.

- \* 7 jours : 3 jours à libre parcours + 4 jours avec réduction.
- \* 7 Tage : 3 Tage freie Fahrt + 4 Tage Ermässigung.
- \* 7 days : 3 days of unlimited travel + 4 days of reduction.
- \* 7 giorni : 3 giorni di circolazione libera + 4 giorni con riduzione.
- \* 7 días : 3 días de libre circulación + 4 días con reducción.



Genève

La Lenk



# Regional Pass

Nombre illimité de courses pendant 2 (ou 3) jours au choix.  
50% de réduction les autres jours.

Gültig zu beliebigen Fahrten an 2 (oder 3) frei wählbaren Tagen.  
50% Ermässigung an den übrigen Tagen.

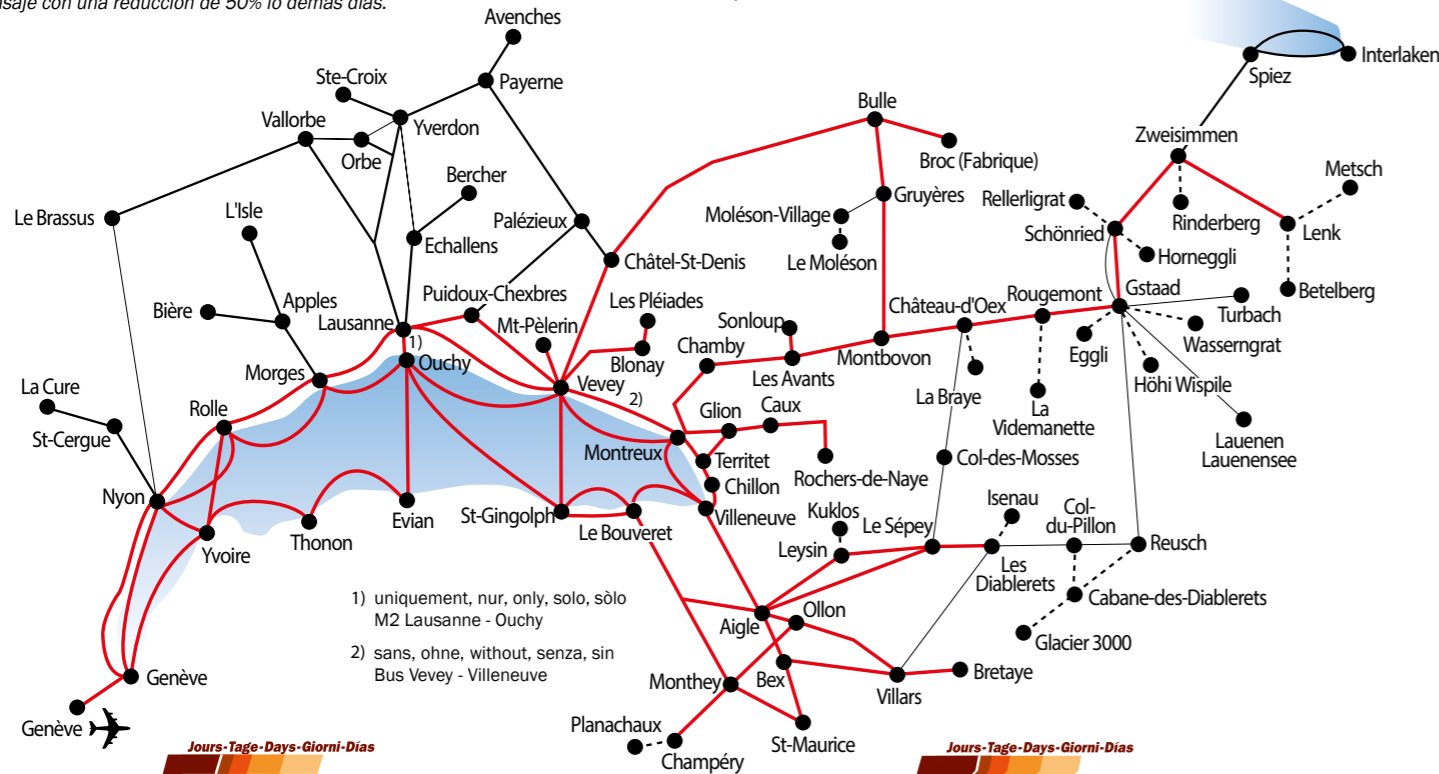
Unlimited travel on 2 (or 3) freely-chosen days.  
50% reduction on the remaining days.

Numero illimitato di corse durante 2 (o 3) giorni.  
Biglietto con una riduzione del 50% gli altri giorni.

Número illimitado de trayectos durante 2 (o 3) días.  
Pasaje con una reducción de 50% lo demás días.

50% Réduction tous les jours  
Ermässigung an allen Tagen  
Reduction on all days  
Riduzione tutti i giorni  
Reducción todos los días

Prix spéciaux  
Sonderpreise  
Special price  
Prezzo speciale  
Precios especiales



1) uniquement, nur, only, solo, sólo  
M2 Lausanne - Ouchy

2) sans, ohne, without, senza, sin  
Bus Vevey - Villeneuve

**5 Regional Pass (2+3)**

2 jours à libre parcours + 3 jours avec réduction.  
2 Tage freie Fahrt + 3 Tage Ermässigung.  
2 days of unlimited travel + 3 days of reduction.  
2 giorni di circolazione libera + 3 giorni con riduzione.  
2 días de libre circulación + 3 días con reducción.

**7 Regional Pass (3+4)**

3 jours à libre parcours + 4 jours avec réduction.  
3 Tage freie Fahrt + 4 Tage Ermässigung.  
3 days of unlimited travel + 4 days of reduction.  
3 giorni di circolazione libera + 4 giorni con riduzione.  
3 días de libre circulación + 4 días con reducción.

## Regional Pass INFO



Villars

Les Rochers-de-Naye



MOB Belle Epoque



Leysin



Les Diablerets



Gstaad



Château-d'Oex



Cheese Train

## Regional Pass «Léman - Alpes»

### Utilisation

En inscrivant vous-même la date désirée, vous choisissez les jours de libre parcours. Pour les excursions à 50% de réduction, retirez vos billets au guichet ou au distributeur automatique. Le «Regional Pass» est personnel. Il suffit de le signer.

### Familles

Pour les enfants (6 à 16 ans) demandez la «carte junior». Information et prix lors de l'achat.

## Regional Pass «Genfersee - Alpen»

### Benützung

Die Reisetage mit freier Fahrt bestimmen Sie mit Eintrag des gewünschten Datums selbst. Für Reisen mit 50% Ermässigung kaufen Sie die Fahrausweise am Schalter oder Bilettautomaten. Der «RegionalPass» ist persönlich, Ihre Unterschrift genügt.

### Familien

Für Kinder (6–16 Jahre) verlangen Sie die «Junior-Karte». Informationen und Preise anlässlich des Kaufs.

## Regional Pass «Lake Geneva - Alps»

### How to use it

You choose your free days by writing down yourself the required date. For the excursions with 50% reduction, please take your tickets at the booking office or the vending machine. The «Regional Pass» is personal. You only need to sign it.

### Familias

For children (6 to 16 years) ask for the «junior card». Information and price by purchase.

### Remarque

Au début et vers la fin de la saison, certaines entreprises sont fermées. Aucun remboursement partiel n'est alors accordé.

### Bureaux de vente

Vous pouvez acheter le «Regional Pass» au guichet des gares ou des débarcadères. Commande à l'avance pour groupes.

### Bitte beachten

Anfangs und gegen Ende der Saison sind einzelne Bergbahnen geschlossen. Es wird keine Teilerstattung gewährt.

### Ausgabestellen

Den «Regional Pass» können Sie an den Schaltern der Bahnhöfe und Schiffstationen kaufen. Vorausbestellung für Gruppen.

### Remark

At the beginning and the end of the season, some companies are closed. There is no partial refund.

### Booking offices

You can buy your «Regional Pass» at the train or ship stations. Order beforehand required for groups.

## Regional Pass INFO

## Regional Pass «Lago Lemano - Alpi»

### Utilizzazione

I giorni di circolazione libera saranno scelti direttamente dal viaggiatore segnando la data di viaggio sul biglietto stesso. I biglietti per le escursioni a 50% di riduzione potranno essere ritirati presso i sportelli di vendita o verso i distributori automatici. Il «Regional Pass» è personale e deve essere firmato.

### Famiglie

Per i ragazzi (6 -16 anni) chiedete la «carta junior». Informazioni e prezzi vi saranno dati allo sportello di vendita.

### Attenzione

All'inizio e alla fine di ogni stagione qualche compagnia di treni di montagna non è in funzione. Nessun rimborso parziale sarà accordato.

### Uffici di emissione

Il «Regional Pass» può essere acquistato ai sportelli di vendita in stazione o ai imbarcaderi. La prenotazione per i gruppi, dalle 10 persone in su, è indispensabile.

## Regional Pass «Lago de Ginebra - Alpes»

### Utilización

Escribiendo Ud. mismo la fecha deseada, escoja los días de libre circulación. Para las excursiones con 50% de reducción, compra su pasaje à la taquilla o al distribuidor automático.

El «Regional Pass» es personal. Favor de firmarlo.

### Familias

Para los niños (de 6 hasta 16 años), pregunte por la «carta junior». Información y precio al momento de la compra.

### Observación

Al principio y al final de la estación, algunas empresas pueden estar cerradas. En este caso, ningún reembolso esta concedido.

### Oficina de venta

Puede comprar el «Regional Pass» en las taquillas de las estaciones de trenes o desembarcaderos. Pedido adelantado por grupos.